

Thank you for choosing Springs Window Fashions. Your window treatment has been custom-sized based on your specifications and created with the highest standards of quality and craftsmanship. Follow the easy, step-by-step instructions to install your window treatment. Should you need additional support, please feel free to call our Customer Service Center at 1-800-221-6352 or email us at motorization.support@springswindowfashions.com. We are glad to help you.

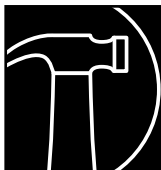
For additional safety information in Canada, contact 1-866-662-0666.

Gracias por elegir Springs Window Fashions. Su decoración para ventanas se ha confeccionado a la medida según sus especificaciones y con los estándares más altos de calidad y fabricación. Siga las instrucciones sencillas y detalladas para instalar la decoración para ventanas. Si necesita asistencia adicional, no dude en comunicarse con nuestro Centro de servicio de atención al cliente al 1 800 221 6352 o por correo electrónico a motorization.support@springswindowfashions.com. Será un gusto poder ayudarle.

Para obtener más información de seguridad en Canadá, llame al 1-866-662-0666.

Merci d'avoir choisi Springs Window Fashions. Votre traitement de fenêtre a été taillé sur mesure selon vos spécifications et créé avec les normes les plus élevées de qualité et de fabrication. Suivez les directives étape par étape faciles pour installer votre traitement de fenêtre. Si vous avez besoin d'aide supplémentaire, n'hésitez pas à communiquer avec notre centre de service à la clientèle au 1-800-221-6352 ou envoyez-nous un courriel à motorization.support@springswindowfashions.com. Nous serons heureux de vous aider.

Pour obtenir des renseignements supplémentaires sur la sécurité au Canada, composez le 1-866-662-0666.



HOW TO INSTALL CÓMO INSTALAR COMMENT INSTALLER

Low Voltage Power Source for 24-Volt RTS Motorized Lift Shade

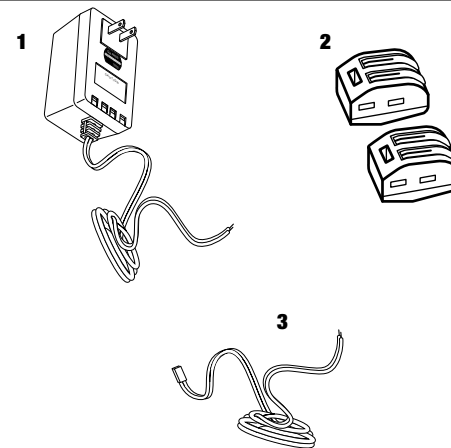
Fuente de energía de bajo voltaje para persianas con elevación motorizada RTS de 24 voltios

Source d'alimentation à faible tension pour store à levage motorisé de 24 volts RTS



Everything needed to install your motorized components Todo lo que se necesita para instalar los componentes motorizados Tout ce dont vous avez besoin pour installer vos composants motorisés

- 1 24V DC plug-in transformer
- 2 Wire connector (2 per motor)
- 3 Motor lead wire



- 1 Transformador de CC de 24 voltios enchufable
- 2 Conector del cable (2 por motor)
- 3 Cable del motor

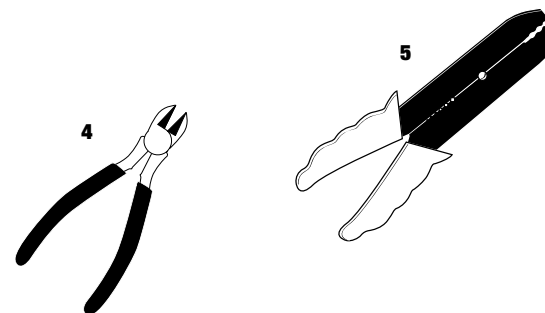
- 1 Transformateur enfichable de 24 volts CC
- 2 Connecteur de fil (deux par moteur)
- 3 Fil de moteur

Tools needed • Herramientas necesarias • Outils requis

- 4 Wire cutter
- 5 Wire stripper

- 4 Cortacables
- 5 Pelacables

- 4 Coupe-fils
- 5 Pince à dénuder



Mount your shade according to the installation instructions provided; then proceed with these instructions to install your motorized lift
Instale la persiana según las instrucciones de instalación provistas y, luego, siga con estas instrucciones para instalar la elevación motorizada
Installez votre store selon les directives d'installation fournies; puis suivez ces directives pour installer votre levage motorisé

1**Set up wiring for power supply to motor****Configure el cableado de modo que el suministro de energía se conecte al motor****Installez le câblage de façon à alimenter le moteur**

Determine outlet for transformer to plug into. Run the wire from the power supply location to the shade motor.

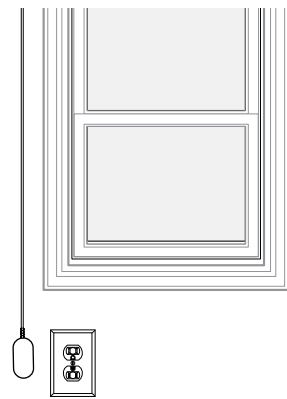
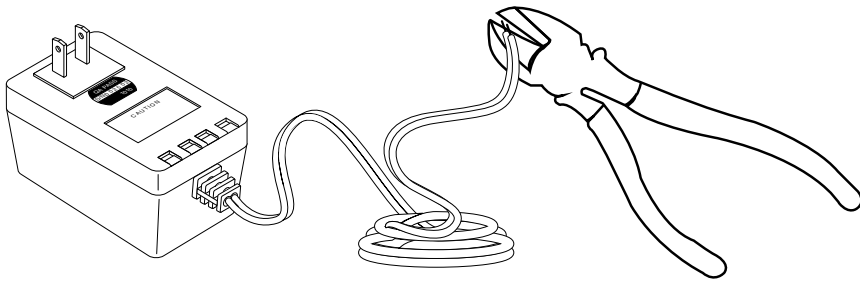
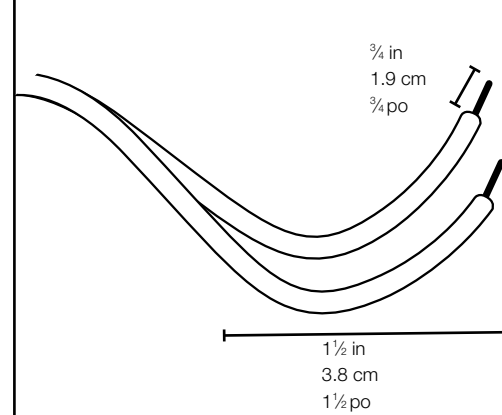
Note: Each motor must have an individual power supply.

Determine el tomacorriente para enchufar el transformador. Pase el cable desde la ubicación del suministro de energía hasta el motor de la persiana.

Nota: Cada motor debe tener un suministro de energía individual.

Déterminez la prise dans laquelle sera branché le transformateur. Acheminez le fil de l'emplacement de l'alimentation jusqu'au moteur du store.

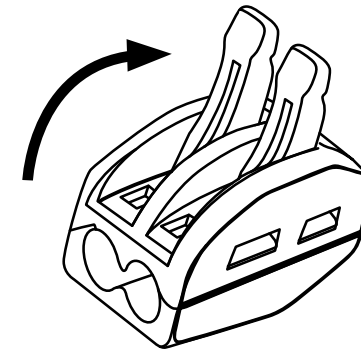
Remarque : chaque moteur doit avoir une source d'alimentation individuelle.

**2****Cut power supply wire to needed length****Corte el cable del suministro de energía para lograr la longitud deseada****Coupez le fil d'alimentation à la longueur requise****3****Remove wire insulation****Quite el aislamiento del cable****Retirez l'isolation du fil**

Separate wire 1½" back from the end of each power supply and motor lead wire. Strip ¾" of insulation from each wire.

Separe el cable 3.8 cm del extremo de cada suministro de energía y del cable del motor. Quite 1.9 cm de aislamiento en cada cable.

Séparez le fil à une distance de 1½ po de l'extrémité de chaque fil d'alimentation et fil du moteur. Dénudez ¾ po d'isolation de chaque fil.

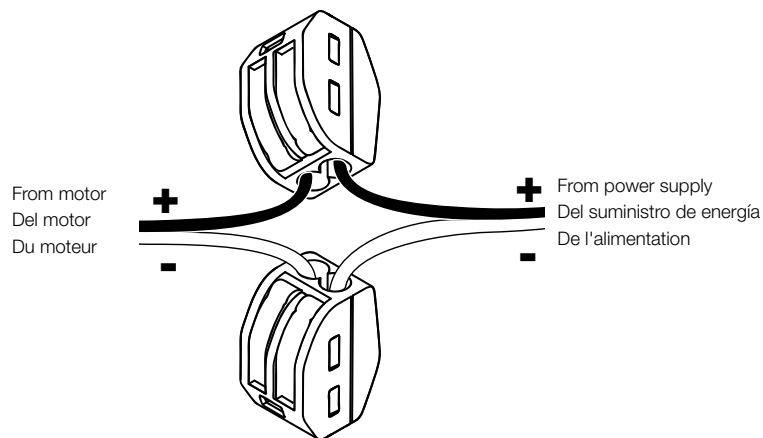
4**Push both levers of the wire connector up to open****Suba las manivelas del conector del cable para abrirlo****Poussez les deux leviers du connecteur de fil vers le haut pour ouvrir**

5

Insert wires into connectors

Coloque los cables en los conectores

Insérez les fils dans les connecteurs



Insert positive wires from the motor and power supply into one wire connector and push the levers down. Insert negative wires from the motor and power supply into the second wire connector and push down the levers. **Note:** Do not connect the positive and negative wires into the same wire connector.

Inserte los cables positivos del motor y el suministro de energía en un conector del cable y baje las manivelas. Inserte los cables negativos del motor y el suministro de energía en el otro conector del cable y baje las manivelas. **Nota:** No conecte el cable positivo y negativo al mismo conector del cable.

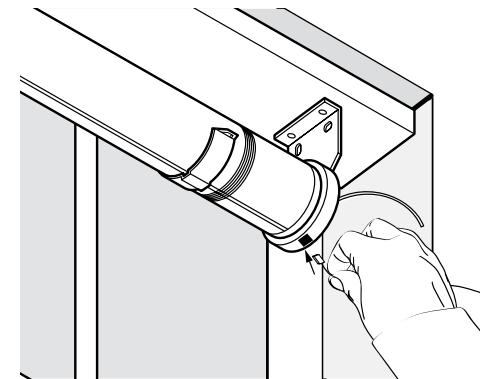
Insérez les fils positifs du moteur et de l'alimentation dans le un connecteur de fil et poussez les leviers vers le bas. Insérez les fils négatifs du moteur et de l'alimentation dans le second connecteur de fil et poussez les leviers vers le bas. **Remarque :** Ne reliez pas les fils positifs et négatifs dans le même connecteur de fil.

6

Connect power cable to the motor power port

Conecte el cable de alimentación al puerto de alimentación del motor

Reliez le câble d'alimentation au port d'alimentation du moteur

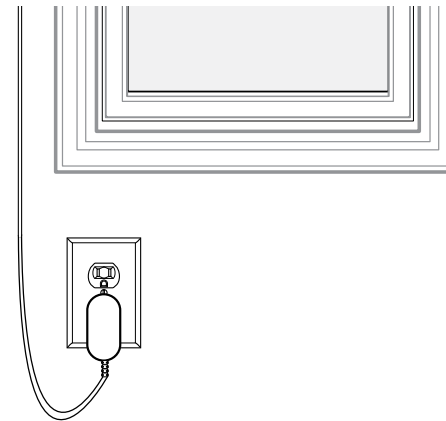


7

Plug in the DC plug-in transformer in a 120 AC outlet

Enchufe el transformador de CC enchufable a un tomacorriente de corriente alterna de 120 voltios

Branchez le transformateur enchufable à CC dans une prise de 120 volts CA



For operating and programming your shade, please follow the instructions in the owner's manual supplied with your shade • Para operar y programar la persiana, siga las instrucciones que aparecen en el Manual del propietario provisto con su persiana • Pour le fonctionnement et la programmation de votre store, veuillez suivre les directives se trouvant dans le manuel fourni avec votre store